

この度はSLR for NMAX  
をお求めいただき、誠にあり  
がとうございます。組  
立・使用に際し説明書をよ  
くご確認いただきますよ  
うお願いいたします。お取り  
付けはオートバイク専門  
店にて行っていただき、日  
常点検・法令遵守の上、安  
全にご使用いただきます  
よう、お願いいたします。

Thank you for  
purchasing the SLR for  
NMAX. Please read the  
instruction manual  
carefully before  
assembly and use.  
Please have your  
motorcycle installed by  
a motorcycle dealer,  
and use it safely after  
daily inspection and  
compliance with laws  
and regulations.

— 組立説明書 —  
Assembly Instructions

# SLR

Super Light Roof for NMAX



# 安全上の警告

Warning

この度は、SLR for NMAXをお求めいただき、誠にありがとうございます。  
組立・ご使用前に本書をお読みいただき、正しくご使用いただきますようお願いいたします。

Thank you for purchasing the SLR for NMAX.

Please read this manual before assembling and using the product to ensure proper use.



## 警告

以下の内容を無視し誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性があります。

When the following contents are ignored and wrong handling is done, there is a possibility that a person dies or gets a bad wound.

1、窒息事故防止のため、製品包装のビニール袋はお子様がかぶったりしないよう手の届かないところへ片づけるか、廃棄処分すること。

Dispose of whether it's put away to the place you don't reach so that the child doesn't cover a plastic bag of product packaging for a suffocation accident prevention.

2、部品脱落や事故防止のため、ボルトやナットは確実に取り付け、定期的にし締めをすること。

For a part hiatus and an accident prevention, install a bolt and a nut certainly and make the retightening periodic.

3、一酸化炭素中毒防止のため、エンジンを始動は換気の良い場所で行なうこと。

That a start does an engine at a well ventilated place for carbon monoxide poisoning prevention.

4、やけど防止のため、エンジン始動時や停止直後は人や動物が触れない場所へ駐車し、近くにガソリンや可燃物を置かないこと。

For burnt prevention, park one just after the time of engine starting and the stop to the place where a person and an animal don't touch and don't put gas and flammables in the neighborhood.

5、事故防止のため、キット取り付け後の重量配分の変化に注意し、十分な練習走行を行うこと。

For an accident prevention, be careful about a change in weight distribution after kit installation and do an enough practice run.

6、事故防止のため、法令を順守し安全運転をすること。

For an accident prevention, obey a decree and drive safely.

7、取付けは国家検定整備士資格を持った専門店へ依頼してください。

Please commission to install it in the speciality store with state official approval mechanic qualification.

8、フロントスクリーンとハンドルの上に物を置くと、視界を妨げたり、ハンドル操作に影響を与える恐れがございますので、物を置かないでください。

When a thing is put between the front screen and the handle, please disturb the sight and don't put a thing with the one of the trout which has an influence on wheel steering.

# 安全上の注意

Notice



## 注意

以下の内容を無視し誤った取り扱いをすると、人や物への障害が発生する可能性があります。

When the following contents are ignored and wrong handling is done, there is a possibility that failures to a person and a thing occur.

1、強風、荒天時並びに高速道路、自動車専用道路でのご使用は出来ません。

It is not possible to use it in strong wind, stormy weather, highway, and expressway.

2、製品の機能が損なわれるのを防止するため、指定車種以外への装着は行わないこと。

To prevent the function of the product being damaged, don't load on all except for the designation car type.

3、製品の機能が損なわれるのを防止するため、分解、加工、改造を行わないこと。

To prevent the function of the product being damaged, break apart, process it and don't remodel it.

4、やけどを防止するため、エンジンの冷間時に作業を行うこと。

To prevent a burn, work at the time of between the cold sake of the engine.

5、車両の転倒を防止するため、水平な場所で車体が安定した状態で作業を行うこと。

To prevent fall of a vehicle, work in the state by which the body became stable at a level place.

6、けが防止のため、組立並びに整備作業時には作業手袋を着用すること。

For injury prevention, put on work glove at the time of assembly and maintenance work.

7、破損防止のため、自動車などへ車両を積み込む際は、本製品にロープやタイダウンベルト等を掛けて固定しないこと。

When loading to a car for breakage prevention, don't fix on this product by a rope and a belt.

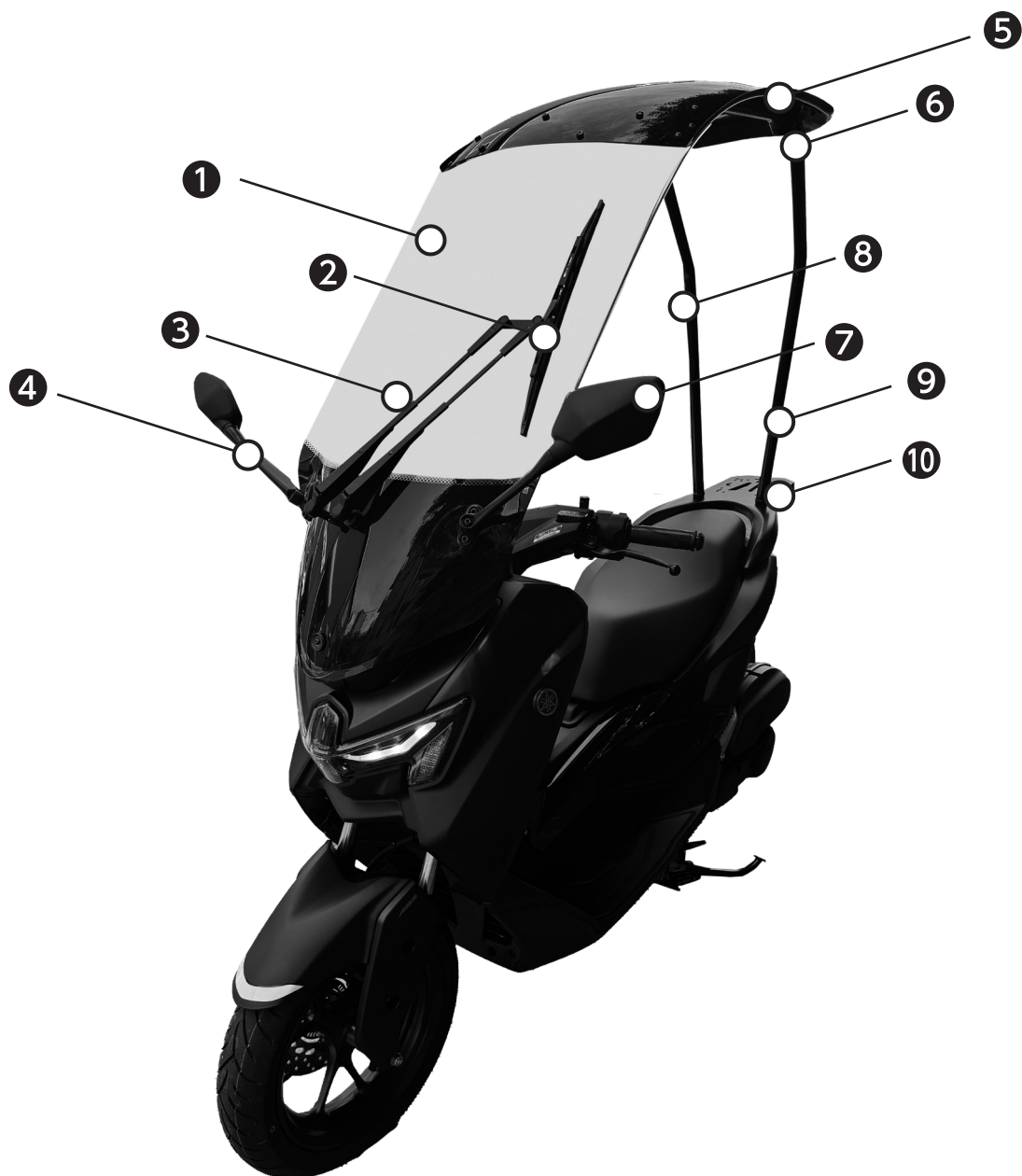
8、フロントスクリーンにガソリンやブレーキ液、アルカリ性及び強酸性のクリーナー、その他の溶剤がかかるとひび割れなどの原因になりますのでご注意ください。

When it takes gas, brake fluid, alkalinity, a strongly acid cleaner and other agents for a front screen, a crack is caused, so please be careful.

9、反射集光した太陽熱がカバーなどを変形させるおそれがありますので、フロントスクリーンに直射日光が当たらないよう駐車してください。

There is a fear that the solar heat which concentrated reflection makes a cover damaged, so please park so that a front screen isn't exposed to the direct sunlight.

# 外観図 Exterior



- ① スクリーン
- ② ワイパーブレード
- ③ ワイパーアーム
- ④ 右ミラー

- ⑤ ルーフアウター
- ⑥ ルーフインナー
- ⑦ 左ミラー
- ⑧ リヤパイプ 右

- ⑨ リヤパイプ 左
- ⑩ リヤキャリア

組立及び定期的な増し締め、点検の際は下記の締付トルク一覧をご参考の上、作業を進めてください。  
 Assembly, periodic retightening and in case of check are referring to the following tightening torque list and please advance work.

## 一般締付トルク (The general tightening torque)

ナット (Nut)	ボルト(Bolt)	Nm	m・kgf	ft・lbf
10mm	6mm	6	0.6	4.3
12mm	8mm	15	1.5	11
14mm	10mm	30	3.0	22
17mm	12mm	55	5.5	40
19mm	14mm	85	8.5	61
22mm	16mm	130	13.0	94

スクリュー (Screw)	Nm	m・kgf
5mm	4.2	0.425
6mm	9	0.9

フランジボルト (Flnge bolt)	Nm	m・kgf
6mm(8mmヘッド)	9	0.9
6mm(10mmヘッド)	12	1.2
8mm	26.5	2.7
10mm	39	4

フランジナット (Flnge nut)	Nm	m・kgf
8mm	26.5	2.7
10mm	39	4

## 重要 Important notice

※ウェルナットを固定するボルトは、ワッシャー、ウェルナットと接する位置から2.5回転だけ締める。  
 A fixing bolt of a wellnuts is tightened only 2.5 revolution from the location where I touched a washer and a wellnuts.

**※締めすぎによるループの破損が報告されています**

# 小型部品の確認

Please check the packing of a small parts

[SLRN-P001] (8本)



①六角穴付ボタンボルト8×25  
Hexagon socket button bolt 8x25

[SLRN-P002] (1本)



②六角穴付ボタンボルト6×30  
Hexagon socket button bolt 6x30

[SLRN-P003] (7本)



③六角穴付ボルト6×15  
Hexagon socket head cap bolt 6x15

[SLRN-P004] (8本)



④六角穴付ボルト6×25  
Hexagon socket head cap screws 6x25

[SLRN-P005] (2本)



⑤リヤパイプ用ボルト8×30  
Bolt for rear pipe 8x30

[SLRN-P006] (1本)



⑥逆ネジ10×15  
Reverse head screw 10x15

[SLRN-P007] (1本)



⑦正ネジ10×15  
Positive screw 10x15

[SLRN-P008] (15枚)



⑧ポリワッシャー  
Poly washer

[SLRN-P009] (16枚)



⑨マルWワッシャー-M 6.5×16  
MARU W Washer M 6.5x16

[SLRN-P010] (1枚)



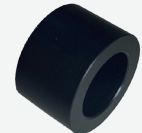
⑩マルWワッシャー-M 6×20  
Mull W Washer M 6x20

[SLRN-P011] (10枚)



⑪8M用平ワッシャー  
Flat Washer for 8M

[SLRN-P012] (1個)



⑫ワイパーモーター用スペーサー  
Spacer for wiper motor

[SLRN-P013] (2枚)



⑬8Mスプリングワッシャー  
8M spring washers

[SLRN-P014] (1枚)



⑭ラバーワッシャー  
Rubber Washer

[SLRN-P015] (1個)



⑮右ミラースペーサー  
Right mirror spacer

[SLRN-P016] (18本)



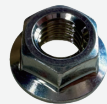
⑯インド小ネジ6×16  
Indian small screw 6x16

[SLRN-P017] (6個)



⑰フランジUナット  
Flange U Nut

[SLRN-P018] (4個)



⑱8M座付きナット  
8M seat nut

[SLRN-P019] (13個)



⑲ウエルナット  
Well nut

[SLRN-P020] (1個)



⑳アンダーカバー用クリップ  
Clip for Undercover

# 大型部品の確認

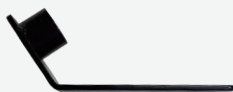
Please check the packing of a large parts

[SLRN-P021] (4枚)



⑲ミラーラバー  
Mirror rubber

[SLRN-P022] (1個)



⑳L字ステー  
L-shaped stay

[SLRN-P023] (1本)



㉑インシュロック  
Insurance lock

[SLRN-P024] (1枚)



㉒パネルコンソール  
Panel console

[SLRN-P025] (1個)



㉓フロントブラケット  
Front bracket

[SLRN-P026] (1個)



㉔インナーブラケット  
Inner bracket

[SLRN-P027] (1式)



㉕ミラーブラケット左右  
Mirror bracket left/right

[SLRN-P028] (1本)



㉖リヤパイプ右  
Rear pipe right

[SLRN-P029] (1本)



㉗リヤパイプ左  
Rear pipe left

[SLRN-P030] (1個)



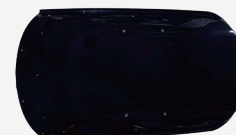
㉘リヤキャリア  
Rear carrier

[SLRN-P031] (1枚)



㉙スクリーン  
Screen

[SLRN-P032] (1枚)



㉚ルーフ OUTER  
Roof outer

[SLRN-P033] (1枚)



㉛ルーフィンナー  
Roof inner

[SLRN-P034] (1枚)



㉜フロントインナーカバー  
Front inner cover

[SLRN-P035] (左右各1枚)



㉝アンダーカバー  
Undercover

[SLRN-P036] (1式)



㉞ミラー左右  
Mirror left/right

[SLRN-P037] (1個)



㉟ワイパーモーター(モーター付属品7個)  
wiper motor

[SLRN-P038] (1本)



㊱ワーパーアーム  
Warper arm

[SLRN-P039] (1本)



㊲ワイパーブレード  
Wiper blade

[SLRN-P040] (1本)



㊳メインハーネス  
Main harness

[SLRN-P041] (1個)



㊴ワイパースイッチ  
Wiper switch

[SLRN-P042] (5個)



㊵カラー  
Color

# 組立方法 Assembly method

## 不要部品の取り外し Removal of unnecessary parts

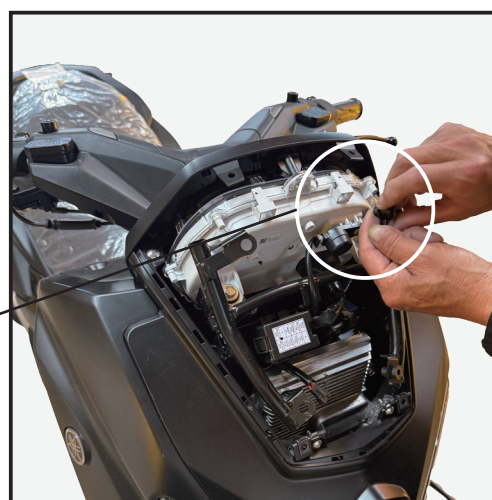
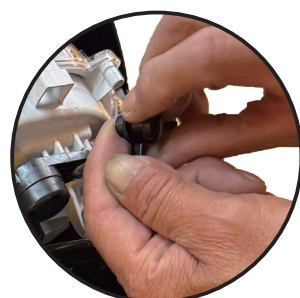
①スクリーン・ミラーを取り外す。  
Remove the screen mirror.



②パネルコンソールを取り外す。  
Remove the panel console.



③ステーに付いているウエルナットを取り外す。  
Remove the well nut from the stay.

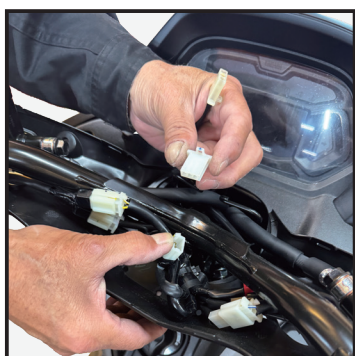


- ④カバーハンドルアッパーを取り外す。  
Remove cover handle upper.



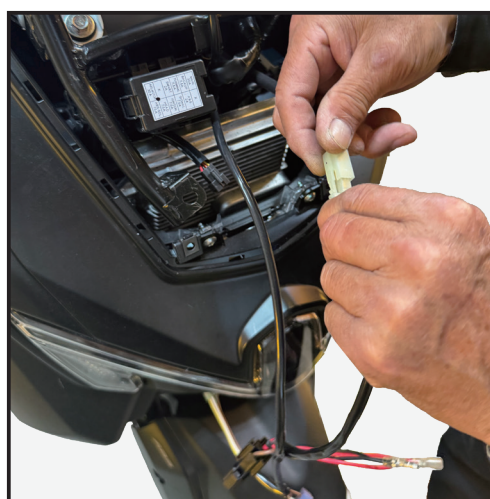
### ハーネスの接続 Harness connection

- ⑤電源用3極カプラーをハンドルの  
アクセサリカプラーに接続する。  
Connect the three-prong power coupler to the  
accessory coupler on the handle.



### ワイパースイッチの取り付け Installing the wiper switch

- ⑥メインハーネスの2極カプラーと  
ワイパースイッチを接続する。  
Connect the 2-pole coupler of the main harness and the  
wiper switch.



⑦カバーハンドルアッパーを付ける。左のミラー穴に正ネジ10×15を取り付ける。  
Attach the cover handle upper. Attach a 10x15 positive thread to the left mirror hole.



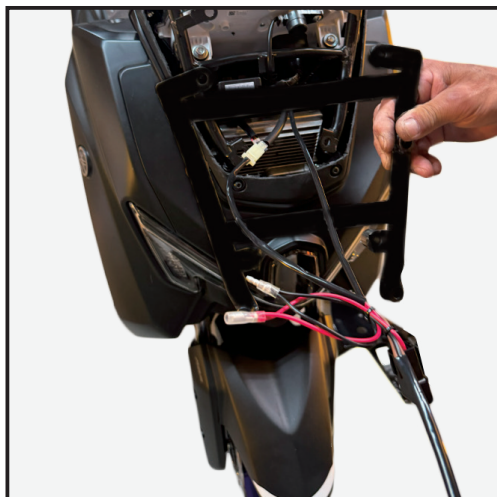
⑧右のミラー穴にワイパースイッチを逆ネジ10×15で取り付ける。(ワイパースイッチの下側に右ミラー Spacer を入れ、ハンドルスイッチと干渉しないようにする)  
Attach the wiper switch to the right mirror hole with a reverse thread 10 x 15. (Put the right mirror spacer under the wiper switch to prevent it from interfering with the handlebar switch.)



パネルコンソール・インナーブラケットの取り付け Installation of the panel console inner bracket



⑨付属のパネルコンソールを取り付ける。  
Attach the included panel console.



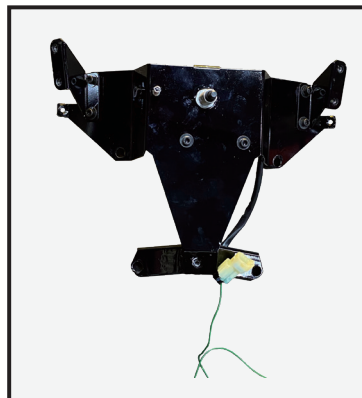
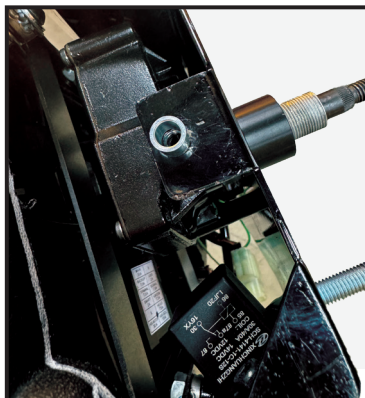
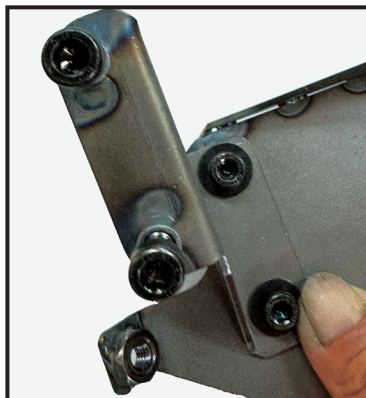
⑩ インナーブラケットを六角穴付きボタンボルト 8×25と8M座付きナットと8M用平ワッシャーで取り付ける。ハーネスは中央部分に通す。  
Attach the inner bracket with a hexagon socket button bolt 8x25, an 8M nut with a seat, and an 8M flat washer. Pass the harness through the center.



### フロントブラケットの組み立て・取り付け Assembling and installing the front bracket

⑪ フロントブラケットにワイパーモーター、ミラーブラケット、リレーを六角穴付きボルト6×15とマルWワッシャーM6.5×16で取り付ける。ミラーブラケットはミラーラバーを張り付けて取り付ける。また、ミラーブラケットのボルトは、写真の位置(ミラーブラケットの上端とワッシャーの上端が重なる位置)で本締めする。フロントブラケット上部にミラーをはめ込む。

Attach the wiper motor, mirror bracket, and relay to the front bracket with a 6x15 hexagon socket bolt and M6.5x16 round washer. Attach the mirror bracket by attaching the mirror rubber. Also, tighten the mirror bracket bolt in the position shown in the photo (where the top of the mirror bracket and the top of the washer overlap). Fit the mirror onto the top of the front bracket.



⑫フロントブラケットを、六角穴付きボタンボルト8×25と8M用平ワッシャーでインナーブラケットに固定する。メインハーネスの防水カプラーとワイパーモーターを接続する。ワイパーモーターのアース線を、中に通し下まで下ろす。フェンダーインナーを取り外し、車両のホーン取付ボルトに接続する。接続後、フェンダーインナーを元に戻す

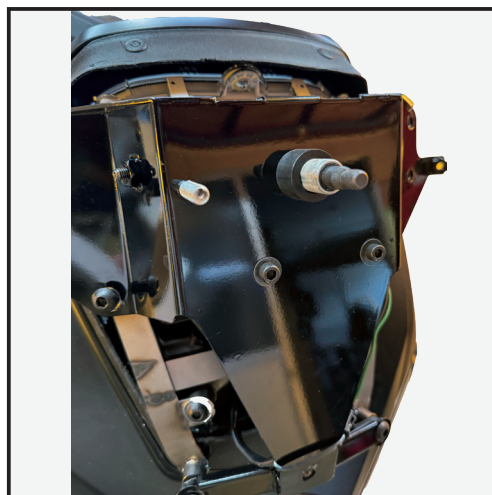
Fix the front bracket to the inner bracket with an 8x25 hexagon socket button bolt and an 8m flat washer. Connect the waterproof coupler of the main harness to the wiper motor. Pass the wiper motor's earth wire through and down to the bottom. Remove the inner fender and connect it to the vehicle's horn mounting bolt. After connecting, replace the inner fender.



フェンダーインナー

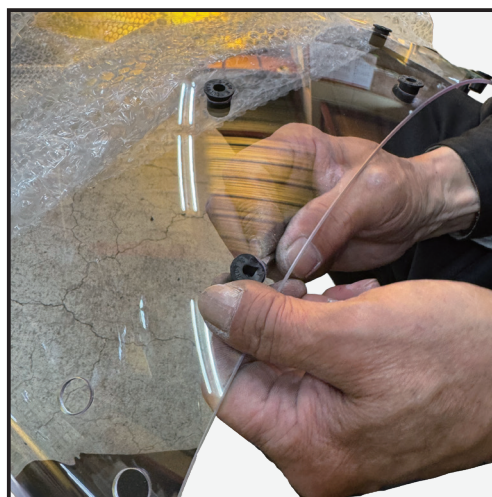
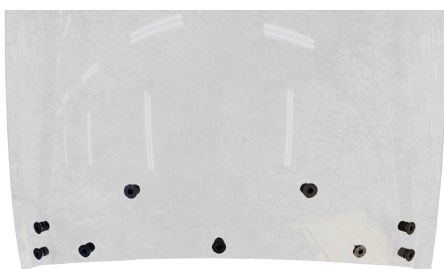


⑬配線を束ねインシュロックでフロントブラケットに固定する。ワイパーモータースペーサーを取り付ける。  
Bundle the wiring and secure it to the front bracket with an insulation lock. Install the wiper motor spacer.



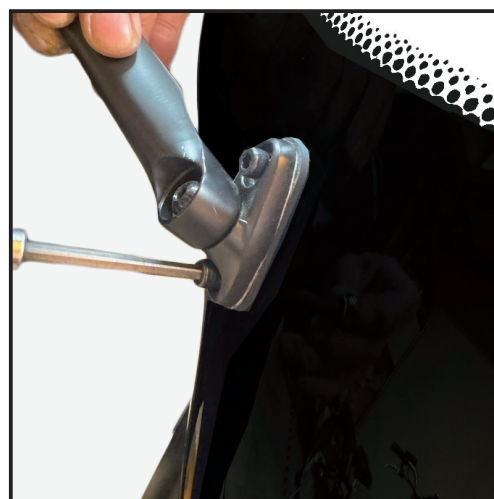
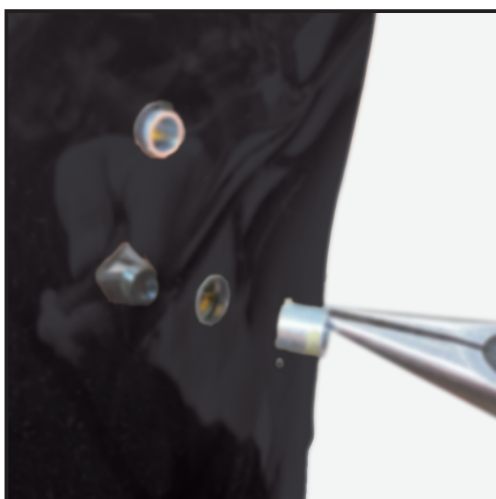
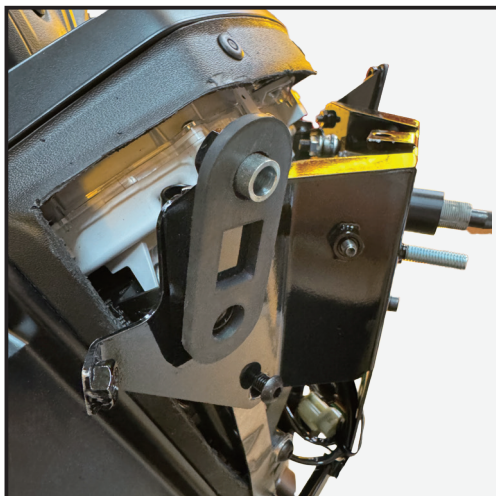
### スクリーンの組立 Assembling the screen

⑭スクリーンにウエルナットを取り付ける。  
Install the well nuts onto the screen.



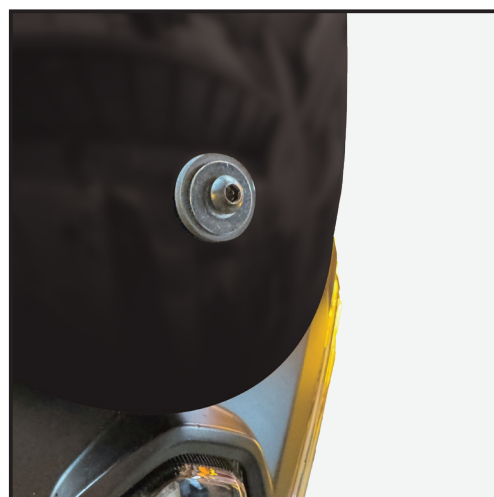
⑮ミラーブラケットとスクリーンの間にミラーラバーを貼り付け、フロントブラケットにスクリーンを取り付ける。カラーを入れて、付属のミラーを六角穴付きボルト6×25で仮締めする。

Attach the mirror rubber between the mirror bracket and the screen, and then attach the screen to the front bracket. Insert the collar and temporarily tighten the included mirror with a 6x25 hexagon socket bolt.

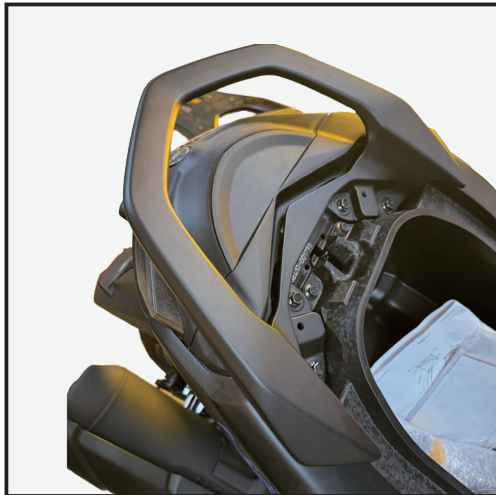


⑯スクリーン下部の穴の裏側に、フロントブラケットと固定するようL字ステーを六角穴付ボタンボルト6×30とマルWワッシャーM6×20とラバーワッシャーを入れて仮締めする。

Temporarily tighten the L-shaped bracket to the back of the hole at the bottom of the screen using the hexagon socket button bolt 6 x 30, round W washer M6 x 20, and rubber washer to secure it to the front blanket.



- ⑰ 純正のリアハンドルシートを外し、リアキャリアを取り付ける。  
Remove the genuine rear handle seat and install the rear carrier.



- ⑱ リアパイプをリアパイプ用ボルト8×30と8Mスプリングワッシャーと8M用平ワッシャーで仮締めする。(左右の取り付けを間違えないように注意する)  
Temporarily tighten the rear pipe with the rear pipe bolt 8x30, 8M spring washer, and 8M flat washer. (Be careful not to install the left and right sides in the wrong place.)



- ⑲ ルーフアウターを載せ、バインド小ネジ6×16とポリワッシャーでスクリーンに取り付ける。  
(必ずスクリーンの中央から仮締めしていく、全てを仮締めしたら中央から本締めする)

Place the roof outer on top and attach it to the screen with 6x16 bind screws and poly washers.  
(Always start from the center of the screen and tighten temporarily. Once all the screws are tightened temporarily, tighten from the center.)



## ルーフの取り付け Installing the roof

⑳ ルーフアウターにウエルナットを通しリアパイプの穴に差し込み、マルWワッシャーM6.5×16と六角穴付きボルト6×25で固定する。

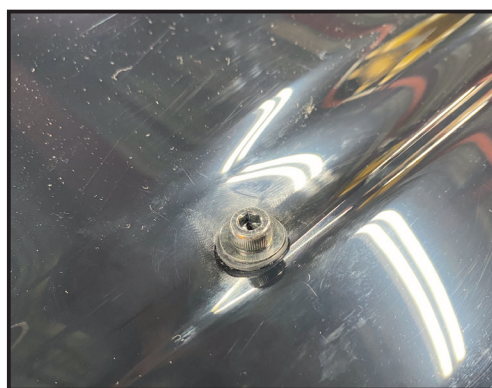
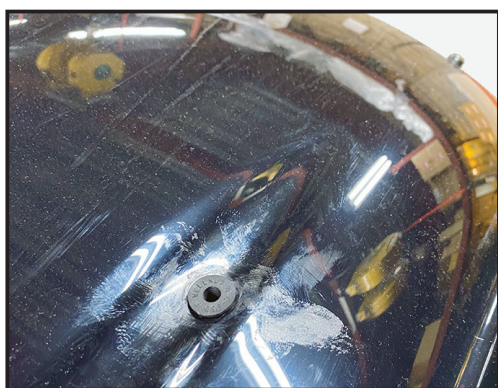
(ボルトとワッシャーが接するまで手締めする、その位置から2.5回転だけ工具で締める)

Pass the well nut through the roof outer and insert it into the hole in the rear pipe, then secure it with the M6.5 x 16 round washer and 6 x 25 hexagon socket bolt. (Tighten by hand until the bolt and washer touch, then use a tool to tighten 2.5 turns from that point.)



㉑ リアパイプ用ボルト8×30にねじロックを塗布し、2.5Nmで締め付ける。仮締めしておいたミラーのボルトを本締めする。

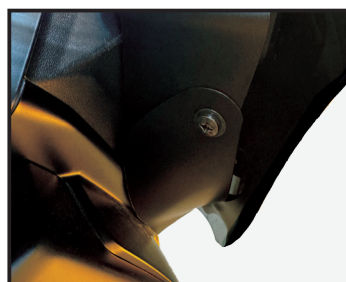
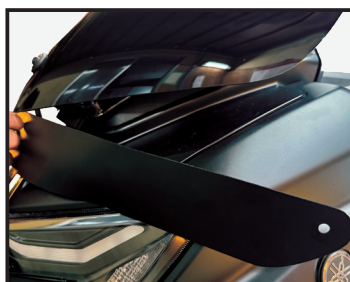
Apply thread locking agent to the 8x30 rear pipe bolts and tighten them to 2.5Nm. Fully tighten the mirror bolts that were loosely tightened.



## フロントアッパーカバー・アンダーカバーの取り付け Installation of front upper cover and under cover

㉒ フロントアッパーカバーとアンダーカバーを、バインド小ネジ6×16とマルWワッシャーM6.5×16で止める。アンダーカバー下部は、L字ステーにアンダーカバー用クリップで固定する。仮締めしておいたL字ステーのボルトを本締めする。

Fix the front upper cover and under cover with 6x16 bind head screws and M6.5x16 round washers. Fix the bottom of the under cover to the L-shaped stay with the under cover clip. Fully tighten the L-shaped stay bolts that were loosely tightened.



## ルーフィナーの取り付け Installing the roof inner

②ルーフィナーはバインド小ネジ6×16とポリワッシャーを通し、マルWワッシャーM6.5×16とフランジUナットで固定する。

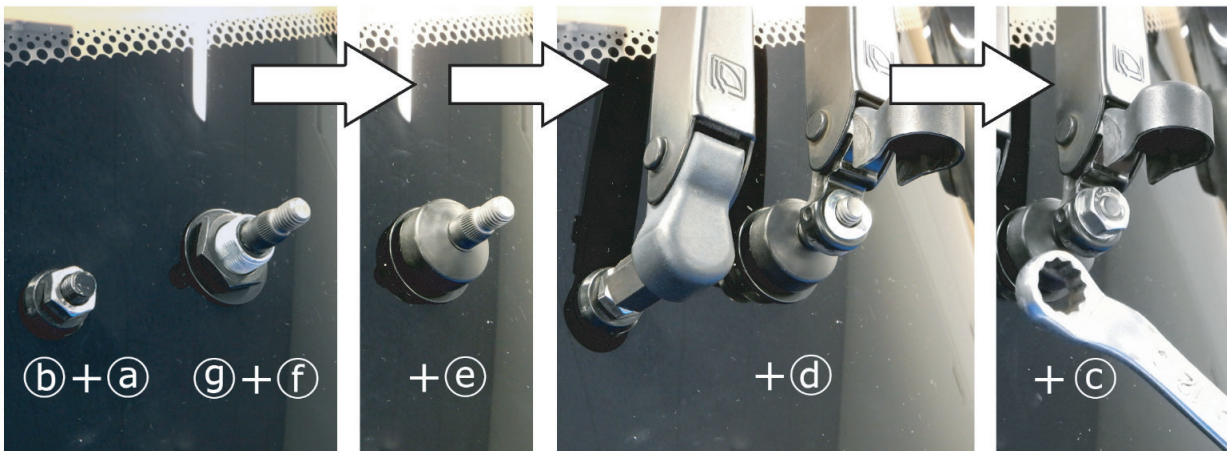
For the roof inner, pass the 6x16 bind head screw and poly washer through it, then secure with the M6.5x16 round washer and flange U-nut.



②④【ワイパーブレード】を下から持ち上げるように【ワイパーアーム】へセットする。  
It's set in a wiper arm so that a wiper blade may be lifted from the bottom.



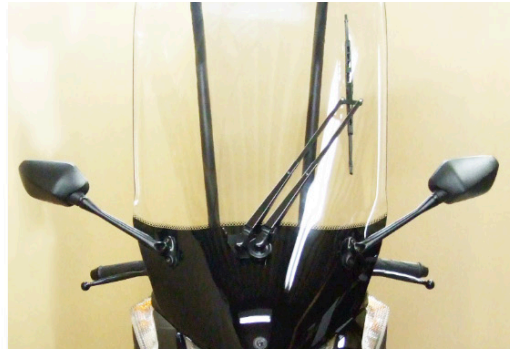
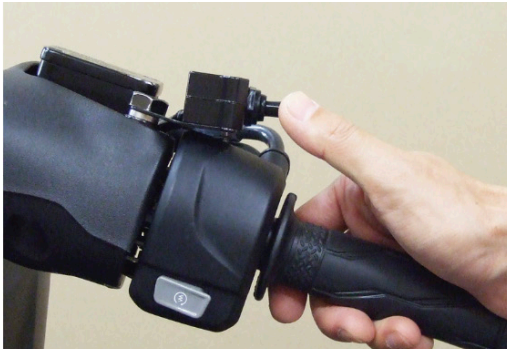
②⑤以下の画像の順にワッシャーとナット類を取り付けてワイパーを固定する。  
Attach the washers and nuts in the order shown in the image below to secure the wiper.



②⑥ワイパーの取り付け位置(停止位置)は右の画像を参考に取り付け。  
Refer to the image on the right for the installation position (stop position) of the wipers.



ワイパーの動作を確認する。Please check the operation of the wipers.



アクセサリ ー端子は赤がプラス、黒がマイナス  
Red is plus for an accessory terminal, and black is minus.



※スマートフォンやナビなどへ接続する際、アクセサリ端子をご活用ください。ご使用にあたり、接続を確実にを行い防水・絶縁処理を確実に行ってください。車体・フレームの金属部分に接触すると故障の原因になりますのでご注意ください。

When connecting to smart phone and a car navigation equipment, please utilize an accessory terminal. When you use, please connect certainly and do waterproofing and insulation process certainly. When it touches metal moiety of the body and a frame, a breakdown is caused, so please be careful.

# 諸元・お手入れ・保証 Specifications/Care/Warranty

## 【諸元】

- ・全長×全幅×全高 NMAX 2,000mm/900mm/1,840mm ※取付時の車体寸法
- ・ルーフ・スクリーン幅 550mm
- ・ルーフキット単体重量 9.9kg (車体側不要部品を差し引いた重量 8.9 kg)

## 【フロントスクリーン、ルーフのお手入れ】

- ・フロントスクリーンは視界確保のため、常にきれいに保つようになしてください。
  - ・多量の水を使用し、やわらかい布やスポンジで汚れを落としてください
  - ・汚れが酷いときは薄めた中性洗剤を使用し、十分な水で洗剤を洗い流してください。乾いた状態で拭くと傷がつきますのでおやめください。
  - ・ウインドウォッシャーや撥水剤などのご使用は悪影響を与える場合がございます。
  - ・ガソリンやシンナーなどの有機溶剤や強力な洗剤の使用はおやめください。
- 高圧洗浄機など水圧のかかる洗車は、電装部品に悪影響を与える場合がございます。

## 【保証】

- ・ご購入より1年間 (弊社出荷日より起算)

※以下の場合を除きます。ゴム部品などの消耗部品。組み付け並びに保守整備の不備または間違いに起因する不具合。改造行為。レース、ラリーなどによる酷使や劣悪な保管状態に起因する不具合。機能上影響のない感覚的な現象 (音、振動、など)、地震・台風・水害などの天災、事故および火災に起因する不具合。煤煙、薬品、鳥獣糞、塩害、酸性雨などに起因する不具合。

## 【お問い合わせ】

- ・ルーフキットについてお問い合わせいただく際は、予め下記の内容をご確認の上ご相談ください。

- ①商品名
- ②ご購入年月日
- ③販売店名

テイトモビリティサービス株式会社  
お問い合わせ電話番号 042-679-6088  
受付時間 平日 10:00 ~ 17:30

# パーツリスト Parts list

◎ 品番\_item's stock number 部品名\_Name of part 税別価格\_Price (Without tax)

1.	六角穴付ボタンボルト8×25(8本)	318円
2.	六角穴付ボタンボルト6×30(1本)	76円
3.	六角穴付ボルト6×15(7本)	45円
4.	六角穴付ボルト6×25(8本)	9円
5.	リヤパイプ用ボルト8×30(2本)	87円
6.	逆ネジ10×15(1本)	792円
7.	正ネジ10×15(1本)	495円
8.	ポリワッシャー(15枚)	56円
9.	マルWワッシャーM6.5×16(16枚)	10円
10.	マルWワッシャーM6×20(1枚)	15円
11.	8M用平ワッシャー(10枚)	6円
12.	ワイパーモーター用スペーサー(1個)	1,300円
13.	8Mスプリングワッシャー(2枚)	5円
14.	ラバーワッシャー(1枚)	138円
15.	右ミラースペーサー(1個)	416円
16.	バインド小ネジ6×16(18本)	19円
17.	フランジUナット(6個)	86円
18.	8M座付きナット(4個)	343円
19.	ウエルナット(13個)	218円
20.	アンダーカバー用クリップ(1個)	555円
21.	ミラーラバー(4枚)	204円
22.	L字ステー(1個)	3,800円
23.	インシュロック(1本)	20円
24.	パネルコンソール(1枚)	5,980円
25.	フロントブラケット(1個)	27,000円
26.	インナーブラケット(1個)	15,000円
27.	ミラーブラケット左右(1式)	2,475円×2
28.	リヤパイプ右(1本)	26,000円
29.	リヤパイプ左(1本)	26,000円
30.	リヤキャリア(1個)	19,800円
31.	スクリーン(1枚)	70,950円
32.	ルーファウター(1枚)	19,008円
33.	ルーフィンナー(1枚)	18,381円
34.	フロントインナーカバー(1枚)	13,400円
35.	アンダーカバー(左右各1枚)	3,980円×2
36.	ミラー左右(1式)	3,531円×2
37.	ワイパーモーター(1個)モーター付属品7個	21,450円
38.	ワイパーアーム(1本)	9,680円
39.	ワイパーブレード(1本)	5,610円
40.	メインハーネス(1本)	3,960円
41.	ワイパースイッチ(1個)	7,425円
42.	カラー(5個)	198円

※上記はそれぞれ部品1個の価格(税別/Without tax)です。/The above is the price of 1 part.

※仕様・価格は2025年6月現在のものであり、予告なく変更される場合がございますので予めご了承ください。

The price is current as of November, 2024. The specification and the price are sometimes changed without notice, so please accept it beforehand.

# SLR for NMAXで 新しいライディング体験を



**TEITO**  
TEITO MOBILITY SERVICE

テイトモビリティサービス株式会社  
〒192-0352 東京都八王子市大塚499-1 TEL 042-679-6088

TEITO Mobility Service.CO.,LTD  
499-1 Otsuka Hachioji-shi Tokyo 192-0352 JAPAN TEL +81-42-679-6088

※弊社は2024年3月より帝都産業株式会社からテイトモビリティサービス株式会社として分社化いたしました。  
※不許複製：本書で使用されている図案、文章の一部または全てを複製、改ざん、転用、掲示しないこと。